

EDI - ASN Note

Load-No.: 104208

05.10.2022 - 07:32

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

Receiver

-Plant: 100

-No: 91001108

1450700

Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLANDMagna PT S.p.A.
Via del Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 23.956 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Nunmer Vendor	Consignment

81017118	000010	2511122430	2.120	PC	S	ZAHNRAD 2. GANG	550004563901
05.10.2022		035541-900					nt. wt.: 3.430 KG , gr. wt.: 3.775 KG

180325191
F

CC: 220070305	530	PC	S
CC: 220070298	530	PC	S
CC: 220070295	530	PC	S
CC: 220070289	530	PC	S

501724481
Cast-Number: 262330
UC-Material: G013737X20

Text: Engineering Change Status a
Text: Customer Change No. CO_21_002676-01
Text: Supplier Index -

286524

KUEHN + WAGEL
Via del Ciclamini, 11 snc. 70026 Modugno (BA)
10 OTT 2022
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

81018416	000010	2511109090	2.910	PC	M	SCHALLTRAD 5. GANG	5500039159602
05.10.2022		035305-900					nt. wt.: 2.643 KG , gr. wt.: 2.901 KG

180325195
U

CC: 220070324	970	PC	M
CC: 220070311	970	PC	M
CC: 220070309	970	PC	M

Cast-Number: 261986
UC-Material: G013821X10
Text: Engineering Change Status C
Text: Customer Change No. CO18986_MIP_1
Text: Supplier Index -

286525

81018418	000010	2511108890	10.240	PC	S	SCHALLTRAD 4. GANG	550003916002
05.10.2022		035310-900					nt. wt.: 14.304 KG , gr. wt.: 15.676 KG

180325196
I

CC: 220070332	640	PC	S
CC: 220070319	640	PC	S
CC: 220070314	640	PC	S
CC: 220070308	640	PC	S
CC: 220070304	640	PC	S
CC: 220070299	640	PC	S
CC: 220070296	640	PC	S
CC: 220070292	640	PC	S

501724481
286526

GR: Quant. Check: Rating Check:

EDI - ASN Note

Load-No.: 104208

05.10.2022 - 07:32

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

-No.: 91001108

Receiver -Plant: 100

-No.: 14550700

Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLANDMagna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 23.956 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Number Vendor	Consignment

CC: 220070286	640	PC	S				
CC: 220070283	640	PC	S				
CC: 220070281	640	PC	S				
CC: 220070280	640	PC	S				
CC: 220070278	640	PC	S				
CC: 220070276	640	PC	S				
CC: 220070274	640	PC	S				
CC: 220069596	640	PC	S				
CC: 16,000	TBA-500256	PC	S				
Cast-Number: 262331						DCT300/P01850	
UC-Material: G014022X20							
Text: Engineering Change Status C							
Text: Customer Change No. C018986_MTP_1							
Text: Supplier Index -							

81019374	000010	251123190	2.700	PC	S	SCHALTRAD 6.GANG	
05.10.2022		035539-900					550004564001
		CC: 220070241	1.350	PC	S		nt. wt.: 1.434 KG
		CC: 220069155	1.350	PC	S		KG
		CC: 2,000		PC			
		Cast-Number: 635839				DCT300/P01850	
		UC-Material: I013672X20					
		Text: Engineering Change Status a					
		Text: Customer Change No. C0_21_002676-01					
		Text: Supplier Index -					

***** E N D *****

GR:

Quant. Check:

Rating Check:

KUEHN + MAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (Ba)
10 OTT 2022
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Linamar Plattenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815
Plattenberg

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

(Partin name: / Désignation pièce:)
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1088.90
(customer part number / No. du plan client)

(HBS-Part number: / N° du plan HBS:)
Änderungsindex C
 (draw. notific. index / indice du plan)

(order no./ordre no.)
SAP UC-Material G014022X20
(SAP UC-material/SAP UC-matériau)

(Shipping date / Date de livraison)

(Quantity / Quantités)

Herstellprozess E/VAK.
(process flow / Procédé fabrication)

Lieferzustand +FP Glühen isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat-abm.	55 Runn
(traw material dim. / Barre diamètre)	
Uniformgrad	25:1
(Diameter / diamètre)	

Lieferzustand +FP Glüher
(delivery condition / Etat de livraison)

Uniformgrad 25:
(Diameter / diamètre)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2000	0.0800	1.2100	0.0150	0.0230	1.1800	0.0700	0.2000	0.2100	0.0100	0.0350	0.0080	0.0002	0.0010	0.0100	0.0000	0.0000	0.0010	0.0060	0.0009	0.0000	0.0005	0.0110	2.0000	7.0000

	mm	1	1.5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50			
HRC	0.00	45.30	0.00	44.60	0.00	43.50	0.00	40.80	0.00	37.30	0.00	35.20	33.30	32.30	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00			
Fdyn	0.00	-	0.00			Dl-Wert (Dl value / diamètre idéal)	0.00																	a _d	

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT-PERLIT GEFÜGE				Randentkohlung (decarburation / Decarburaton)	0.000		
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	9	-	10

Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000
--	-------

Reinheitsgrad
(degree of purity / Degré de Pureté)

$$K_3 = 0$$

RM (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)		A(%)		Z(%)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

A(%)

Z[%]

Avi

bei T

[9C]

Vorschritt (specification / Specification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Resultat)	0		0	
Vorschritt (specification / Specification)	156.0	-	182.0	HBW
Ergebnis (result / Resultat)	0		0	

Kernhärte (core hardness / durată centrală)

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / résultat)	0.00	-	0.00	

Vorschrift (specification / Specification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	mm

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /
Computer generated, valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector
WT - i. A. Dillmann, Johannes



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-008581 vom 05.10.2022



22-008581

Ludwigsburg, 05.10.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 05.10.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81017118	4	COLLI	Getriebeteile	23.956	73,58
2	81018416	3	COLLI			
3	81018418	16	COLLI			
4	81019374	2	COLLI			
Summe: Total:		25,00 COLLI		23.956,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Kfz Anhänger Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-008581 empfangen am 10.10.2022 Signature et timbre du destinataire MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO				
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Gut 22-008581 empfangen am 10.10.2022 Signature et timbre du destinataire MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO		

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604